



## LE MOT DU MAIRE

La neige a recouvert notre belle municipalité. Le service de déneigement a maintenant débuté ses opérations. Nous sommes conscients qu'il y a des ajustements à faire. Il y a une période normale de rodage, mais soyez assurés que nous travaillons constamment pour vous offrir les meilleurs services possibles. Je vous invite à la prudence, spécialement en cette période hivernale, car il est important de modifier et adapter notre conduite au changement de climat; soyez vigilants!

La pause des Fêtes sera la bienvenue ! Le conseil se remettra au travail dès janvier 2013; de gros dossiers restent à terminer.

Je vous remercie de votre compréhension et de votre confiance.

**Passez de très joyeuses Fêtes !**

Alain Fortin, maire



Voici le calendrier des assemblées ordinaires du conseil pour l'année 2013.

Lundi 7 janvier  
Lundi 4 février  
Lundi le 4 mars  
Lundi 1<sup>er</sup> avril  
Lundi 6 mai  
Lundi 3 juin  
Mardi 2 juillet  
Lundi 5 août  
Mardi 3 septembre  
Mardi 1er octobre  
Lundi 11 novembre  
Lundi 2 décembre

### DANS CE NUMÉRO

<i>P.1</i>	Mot du maire
<i>P.2</i>	Votre municipalité en bref/ Le comité de citoyens
<i>P.3</i>	Remerciement à nos précieux commanditaires
<i>P.4</i>	Budget 2013
<i>P.5</i>	Immobilisations
<i>P.6</i>	Les Joyeux Copains / La bibliothèque
<i>P.7</i>	Le Pigeon Voyageur/ Une page de notre histoire
<i>P.8</i>	Ici pour vous servir





## NOTRE MUNICIPALITÉ EN BREF

— Nous avons fait l'acquisition d'un camion Ford 4 X 4. Ce camion servira de patrouille pour le déneigement et servira à déneiger des endroits difficiles pour les gros camions. Ce camion servira également pour la voirie municipale durant l'été. Gérard Hubert Auto a été le plus bas soumissionnaire avec un montant de 63 593.93 \$. Ce prix inclus la pelle avant et une sableuse 1.8 verge.

— Le 3 décembre dernier, la municipalité a modifié son règlement concernant la cueillette des ordures et des matières recyclables. En effet, une mise à jour du règlement était rendue nécessaire suite à l'obligation d'avoir des bacs roulants de 360 litres. Ces

bacs deviendront obligatoires dès le 1<sup>er</sup> janvier 2013, pour tous les citoyens. Nous sommes la seule municipalité à avoir implanté ce système sur une période de 3 ans. Nous avons également offert les bacs à des prix compétitifs pour aider les contribuables à se conformer au règlement. Nous vous remercions de votre collaboration afin d'avoir une municipalité plus propre. Il y a encore des bacs à vendre au bureau municipal au coût de 57.00\$ chacun.

— Je désire souligner et féliciter le club de l'âge d'or *Les Joyeux Copains*, pour leur implication durant les 40 dernières années. Leur dévouement au sein de la communauté est une source

d'inspiration pour tous. Nous leur souhaitons longue vie et un gros merci pour tout ce qu'il a apporté à notre municipalité.

— La municipalité pilote le dossier d'un regroupement, avec quatre autres municipalités, afin d'engager un gestionnaire en sécurité incendie. Nous sommes confiants d'en venir à une entente au printemps prochain. Le regroupement fournira une ressource à nos services d'incendie dans le but d'atteindre les objectifs fixés dans le schéma de couverture de risque. Ce regroupement a pour but de diminuer les coûts engendrer par ce service.

### VOTRE COMITÉ DE CITOYENS

**Le 25 novembre a eu lieu la collecte des bouteilles. 1200 \$ ont été amassés pour permettre aux 75 enfants inscrits de participer au dépouillement d'arbre de Noël du 15 décembre au centre municipal.**

**Du 31 janvier au 3 février 2013, le carnaval sera de retour avec ses traditions.**

**Pour plus d'infos, contactez Christiane Cloutier au (819) 441-1117.**



**IL EST INTERDIT  
DE POUSSER DE  
LA NEIGE DANS  
LES RUES.  
MERCI !**

**Le bureau municipal sera fermé à partir du  
vendredi 21 décembre à 17h jusqu'au  
jeudi le 3 janvier dès 9h.**



# NOS PRÉCIEUX COMMANDITAIRES



*Les Éditions du Priant  
PrayCard Publications*

*Ward O'Connor*

C.P. 79205  
Gatineau (secteur Hull) QC  
J8Y 6V2, Canada  
Site Web : [www.priant.net](http://www.priant.net)  
Courriel : [priant@priant.net](mailto:priant@priant.net)

Sans frais : 1.888.246.7729  
Télécopieur : 1.877.787.0190



## **Communauté Métis Autochtone de Maniwaki**

270, rue Notre-Dame  
Maniwaki (Qc) J9E 2J8  
Téléphone : 819-441-2444  
Télécopieur : 819-441-0755

Courriel : [admin@autochtones-maniwaki.com](mailto:admin@autochtones-maniwaki.com)  
Site Web : [www.autochtones-maniwaki.com](http://www.autochtones-maniwaki.com)



## **LA SUCRERIE BEAUBEL**

65, Chemin du Lac-Lytton  
Montcerf-Lytton (Qc) J0W 1N0  
Tel : (819) 449-6181

**SIROP BIOLOGIQUE ET PRODUITS DE 'ÉRABLE  
(BEURRE, TIRE, SUCRE, BONBONS)**

**JO-ANNE BEAUCAGE & MARIO BÉLISLE, propriétaires**



Essence/Gas - Diesel  
Huile à chauffage/Heating Oil  
Lubrifiants/Lubricants



**Kerry Anne Gorman**  
*Les Huiles de la Desert  
Desert Oil*

214, McDougall  
Maniwaki (Qc)  
J9E 1V6  
Tél 819-449-3024  
Cell 819-441-8032  
Fax 819-449-6783  
[desertoiltd@yahoo.ca](mailto:desertoiltd@yahoo.ca)



- MERCURY
- KAWASAKI
- SKI-DOO
- PRINCECRAFT
- CAN-AM
- CAMPION

62 Rte 105, Maniwaki (Québec) J9E 3A9  
[www.equipementsmaniwaki.com](http://www.equipementsmaniwaki.com)

**Vente et Service**  
**Tél.: (819) 449-1744**  
**1-877-449-1744**  
**Fax: (819) 449-5278**

**Stéphanie Vallée**  
Députée de Gatineau

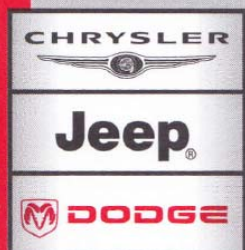


Hôtel du Parlement  
1045, rue des Parlementaires  
1<sup>er</sup> étage, bureau 1.125  
Québec (Québec) G1A 1A4  
Tél.: 418 644-5980  
Télec.: 418 643-0595

Adresse de circonscription  
224, rue Principale Sud  
Maniwaki (Québec)  
J9E 1Z9  
Tél.: 819 441-2626  
Télec.: 819 441-1793

Adresse de circonscription  
124, avenue Gatineau  
Gatineau (Québec)  
J8T 4J6  
Tél.: 819 568-3356  
Télec.: 819 568-7064

Courriel : [svallee-gati@assnat.qc.ca](mailto:svallee-gati@assnat.qc.ca)



**GENDRON**  
**CHRYSLER JEEP DODGE**

**DENIS GENDRON**  
Président

259, boulevard Desjardins  
Maniwaki (Québec) J9E 2E4  
Téléphone : (819) 449-1611  
Télécopieur : (819) 449-5589



Vacances familiales  
Pouvoirie- Camping  
Chalets, Pêche & Chasse

Tél.: 819 438-2564

Sans frais: 1-877-438-2564

Télec.: 819 438-3103

12, Chemin #1, Barrage Mercier,  
Montcerf-Lytton (Qc), J0W 1N0

[www.aubedulac.com](http://www.aubedulac.com)

[info@aubedulac.com](mailto:info@aubedulac.com)

Anne Massicotte & Réjean Aubé prop.

**Prévisions des dépenses**

	<b>2012</b>	<b>2013</b>
ADMINISTRATION GÉNÉRALE	229 640 \$	237 037 \$
COMPTOIR POSTAL	24 325 \$	25 510 \$
VOIRIE MUNICIPALE	485 497 \$	363 752 \$
HYGIÈNE DU MILIEU	185 025 \$	178 374 \$
SERVICE D'INCENDIES	58 710 \$	77 850 \$
ENTRETIEN DES ÉDIFICES	35 000 \$	32 925 \$
BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE	15 750 \$	15 350 \$
SERVICE DE LA DETTE	3 500 \$	3 500 \$
ACTIVITÉS DE LOISIRS	17 955 \$	19 900 \$

**Autres**

AÉROPORT	5 276 \$	6 571 \$
CONTRIBUTION POLICE	43 530 \$	47 387 \$
QUOTE-PART M.R.C.	47 419 \$	49 818 \$
IMMOBILISATIONS	110 841 \$	219 393 \$
PROJET AIDE À DOMICILE	3 000 \$	3 000 \$
DIVERS	6 500 \$	30 500 \$
TRAVAUX À L'AQUEDUC	20 000 \$	30 000 \$
SENTIER PÉDESTRE	—	25 420 \$

**GRAND TOTAL DES DÉPENSES****1,291,968 \$****1,366,787 \$****Prévisions des revenus**

REVENUS SPÉCIFIQUES	45 038 \$	29 216 \$
SUBVENTIONS	457 870 \$	450 215 \$
AUTRES REVENUS	170 485 \$	212 105 \$
APPROPRIATION DU SURPLUS	0 \$	50 000 \$
COMPTOIR POSTAL	13 650 \$	14 650 \$

**Taxes**

TAXES GÉNÉRALES; rôle d'évaluation X 0,88\$/100\$	438 136 \$	437 282 \$
TAXES AQUEDUC; 200.00\$ par logement	18 800 \$	19 000 \$
TAXES DE VIDANGES ET RECYCLAGE	114 104 \$	105 627 \$

Résidence (2012 : 244.00 \$) (2013 : 224.00 \$)

Chalet (2012 : 244.00 \$) (2013 : 224.00 \$)

Commerce (2012 : 500.00 \$) (2013 : 460.00 \$)

Camp de chasse (2012 : 500.00 \$) (2013 : 460.00 \$)

TAXES DES BOUES SEPTIQUES 50, 535 \$ 48 692 \$

Résidence : (2012-2013 : 95.00 \$)

Chalet : (2012-2013 : 47.50 \$)

Commerce et terrains de camping : (2012-2013 : 800.00\$ ou 400.00 \$)

**GRAND TOTAL DES REVENUS****1,291,968 \$****1,366,787 \$**

# PRÉVISIONS DU PROGRAMME DES DÉPENSES EN IMMOBILISATIONS ANNÉES 2013-2014-2015

---

## Année 2013

### **1. Réfection de chemins**

Coûts estimatifs; 150,000 \$

50,000 \$ à même les fonds du budget et 100,000 \$ provenant de subventions gouvernementales

### **2. Réaménagement d'une caserne**

Coûts estimatifs; 150,000 \$

provenant des fonds du budget et de subventions gouvernementales

### **3. Réaménagement d'une bibliothèque municipale**

Coûts estimatifs; 100,000 \$

50,000 \$ pris à même les fonds du budget et 50,000 \$ provenant de subventions gouvernementales.

## Année 2014

### **1. Patinoire couverte et plancher de ciment**

Coûts estimatifs; 200,000 \$

66,666 \$ pris à même les fonds du budget

133,334 \$ provenant de subventions gouvernementales

### **2. Aménagement d'une salle communautaire**

Coûts estimatifs; 150,000 \$

100,000 \$, provenant de subventions gouvernementales et 50,000\$ pris à même les fonds du budget.

### **3. Réfection de chemins**

Coûts estimatifs; 150,000 \$

50,000 \$ à même les fonds du budget et 100,000 \$ provenant de subventions gouvernementales.

## Année 2015

### **1. Réfection de chemins**

Coûts estimatifs; 150,000 \$

50,000 \$ à même les fonds du budget et 100,000 \$ provenant de subventions gouvernementales

---

## BUDGET



Concernant le budget 2013, aucune hausse du taux de taxation ne sera faite. Nous avons réussi à garder le taux de taxation inchangé durant les quatre années de mon mandat. Cette année, il y aura une **diminution** de votre compte de taxes.

Nous avons pu, malgré toutes les dépenses encourues, diminuer la taxe de service pour les ordures et recyclage. Il me fait plaisir de vous annoncer que le montant de ce service diminuera de 20.00 \$ pour les chalets, et les maisons et de 40.00 \$ pour les entreprises. Les efforts fournis par les contribuables ont porté fruit, alors continuons de recycler, car cela est payant et écoresponsable.



# TIRAGE

Voici la liste des gagnants des paires de billets :

Spectacles

Gilles Latulippe

Kaïn

Les Anciens Canadiens

Gagnants

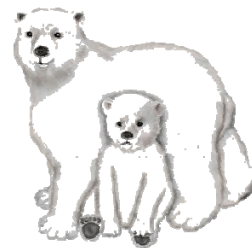
**Georges Danis**

**Anne Latourelle**

**Marie-Claude Meunier**

Prenez note que nous ferons tirer des billets pour les spectacles de l'Expérience Beatles (15 février), Peter MacLeod (20 février) et Arthur l'Aventurier (24 février). Nous ne prenons les inscriptions qu'une semaine avant la représentation

**Bonne chance à tous**



## CALENDRIER DES EVENEMENTS

### JANVIER

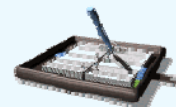
**6 JANVIER :** Messe et dîner de la fête des Rois Mages au Centre municipal.

**12 JANVIER :** Soirée dansante organisée par les Joyeux Copains, 19h au Centre municipal.

**31 JANVIER AU 3 FÉVRIER :** Carnaval annuel.

### FÉVRIER

**17 FÉVRIER :** Défi en patin, au centre municipal, de 13h à 16 h.



## DALMARÈS BIBLIO

### **Nouveautés**

**1- Mémoire d'un quartier : Tome 12**

(Louise-Tremblay-D'essiembre)

**2- Comme par magie : Tome 2**

(Nora Roberts)

**3- Une seconde chance**

(Nicholas Sparks)

**4- Substance secrète**

(Kathy Reichs)

**5- La fille du loup**

(Barbara Wood)

Téléphone bibliothèque : 819-449-2065

La bibliothèque sera fermée du 21 décembre au 2 janvier.

## ☯ LE COIN DES JOYEUX COPAINS ☯

Le souper du 8 décembre, pour souligner le 40<sup>e</sup> du club d'âge d'or, fut une belle réussite. Le club tient à remercier les précieux bénévoles qui permettent d'être encore actifs après 40 ans et également le conseil municipal qui a souligné cet événement en des termes élogieux et encourageants. Monsieur René Grondin, grâce à sa musique, a fait de cette fête une réussite. Les cours de peinture reprendront en janvier et l'activité des sacs de sable en février.

Pour plus d'infos, contactez :

**Micheline Lamarche (819) 449-2960 ou Marie-Marthe Nault (819) 441-3844**

## LE PIGEON VOYAGEUR



–À compter du 14 janvier 2013, il en coûtera 0,63 \$, plus taxes pour un envoi régulier. Si vous avez des timbres permanents, vous pouvez les utiliser, renseignez-vous à votre comptoir postal.

–Pour les envois vers les États-Unis, il en coûtera 1.10 \$ et pour les autres pays, 1.85 \$

–Dès le 14 janvier, vous pourrez vous procurer les timbres de l'année chinoise représentant le serpent. Celui-ci est symbole de chance, intelligence et de réussite.

– Pour vos achats en ligne, vous pouvez profiter du service *Livrer au bureau de poste*, et également des cartes Visa rechargeables.

– L'Express poste demeure toujours l'envoi le plus sécuritaire et rapide.

– N'hésitez pas à utiliser les services que vous offre le comptoir postal ainsi que son centre d'accès communautaire; quatre ordinateurs avec accès Internet, numériseur et imprimantes. Ce service est gratuit.

–Le comptoir postal offre également le service de télécopies et photocopies.

–Vous devez récupérer un colis? Téléphoner au comptoir postal peut vous éviter un déplacement inutile.

–Les heures d'ouverture sont de 14 h à 18 h du lundi au vendredi. Durant la période des Fêtes le comptoir postal sera ouvert le 24 et le 31 décembre de 11h à 15h. Il sera fermé le 25 et 26 décembre ainsi que le 1er janvier Le numéro de téléphone est le **(819) 449-7507**



## UNE PAGE DE NOTRE D'HISTOIRE

### Les Joyeux Copains ; quarante ans

En 1972, l'AFEAS céda sa place au club d'Âge d'Or *Les Joyeux Copains de Montcerf*. M. Gilbert (Jules) Morin et son épouse Lucienne en assumèrent la présidence. Par la suite, leur succédèrent M. Amable Lacroix, M. Romuald Lachapelle, M. Émile Joly et M. Gilbert (Jules) Morin pour un autre mandat. Lui succédèrent ensuite Mme Noelline Nevins, Mme Lucienne Morin et Mme Gilberte Lirette. C'est Mme Micheline Lamarche qui assume actuellement la présidence du club.

Depuis maintenant plus de quarante ans, le club d'Âge d'Or *Les Joyeux Copains* joue un rôle important dans la vie communautaire de Montcerf-Lytton par ses rencontres mensuelles pour danser et prendre un bon repas qui est apprécié de gens de partout en Haute-Gatineau, toujours accueillis bien chaleureusement. Nombreuses sont les personnes qui se dévouent au sein du club en partageant leurs connaissances au bénéfice de tous, en bricolage et en artisanat de toutes sortes, peinture, danse, tricot; pour des voyages, des sorties récréatives, etc.

Un des services offerts par le club depuis ses débuts et qui est des plus appréciés de la collectivité est sans aucun doute la préparation de repas après les funérailles. Quel beau geste réconfortant offert aux familles qui vivent la perte d'un être cher. Nombreux sont les beaux gestes du club qu'on pourrait énumérer, mais malheureusement, je suis limité dans l'espace disponible pour cet écrit. Plus de quarante ans au service de la collectivité, quel beau signe de vitalité !

Ward O'Connor, conseiller et président du comité du patrimoine de Montcerf-Lytton

# I C I P O U R V O U S S E R V I R

## CAMPING & POURVOIRIES

**Domaine à l'Aube du Lac**, Anne Massicotte, propriétaire  
12, chemin #1 du Barrage-Mercier (819) 438-2564

**Camp Baskatong Luc Nault**  
6, chemin Rivet (819) 438-5372

**Mark Gagnon**  
44, chemin #4 du Barrage-Mercier (819) 438-2377

**Pavillon des Pins Gris**, Jean-Claude Saumure, propriétaire  
20, chemin #2 du Barrage-Mercier (819) 438-2013

**Pourvoirie Villa Basque**, Marie-Josée Thérien & René St-Jean, proprios  
12, chemin Villa Basque (819) 438-5445

**R. V Camping**, Josée Danis, propriétaire  
14, chemin #4 du Barrage-Mercier (819) 449-1152

**Auberge L'Inukshuk**, Marcel Paquette, propriétaire  
14, Route 117 (819) 438-2149

## HÉBERGEMENT, STATION SERVICE ET DÉPANNEURS

**Motel Peaceful Valley**  
29, Route 117 (819) 438-2610

**RSL Stanny inc**  
27, Route 117 (819) 438-9999

**Motel Le Classic**, Aline Mercier, proprio  
2, Route 117 (819) 438-5557

## GRAVIÈRES, SABLIERES & ÉQUIPEMENTS LOURDS

**Excavation Luc Rozon**  
52, rue du Collège (819) 441-0409

**Les sablières Maudrey**, Luc Gendron, proprio  
79, Route 117 (819) 440-5285

**Marcel Lafond Transport**  
39, Route 117 (819) 438-2128

**Marcel St-Martin**  
5 chemin du 3e Rang Nord (819) 449-4691

**Transport Gauthier & Filles**  
128, rue Principale Sud (819) 449-5684

**Jean-Claude Saumure**  
20, chemin # 2 du Barrage-Mercier (819) 438-2013

**Opérations Forestières MYR**, Yvon Rivet, proprio  
120, Chemin de Lytton (819) 449-1152

## AUTRES COMMERCES

**Lavergne auto**, Jean-Guy Lavergne, proprio  
6, Principale Nord (819) 449-2965

**Sucrerie BEAUBEL**, Jo-Anne Beaucage & Mario Bélisle, proprios  
65, Chemin Lac Lytton (819) 449-6181

**Garderie De l'Harmonie**, Bernise Lapratte, proprio  
23, rue du Collège (819) 449-4637

**Garderie Les Coccinelles**, Émilie Brian, proprio  
49, Route 117 (819) 438-2507

**Fromagerie La Cabriole**, Émilie Lemay et Raphaël Bédard Proprios  
105, Chemin du 3<sup>e</sup> Rang Sud (819) 449-0005

**L'Atelier Porte-à-faux (peinture générale et décorative)**, Richard Boudreault Proprio  
45, rue Principale Nord (819) 441-3651